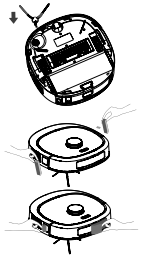
concept
chytře vymyšleno pro život

CZ

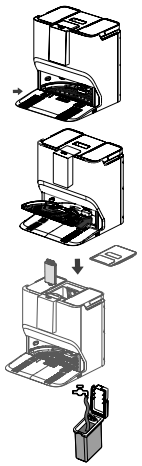
Stručný návod k použití

PŘÍPRAVA ROBOTA



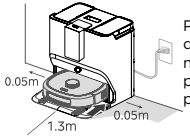
1. Nainstalujte postranní kartáč. Zarovnejte a stiskněte, dokud neuslyšíte cvaknutí.
2. Odstraňte ochranné lišty.
3. Odstraňte fólii na předním a bočním laseru nárazníku.

PŘÍPRAVA DOKOVACÍ STANICE

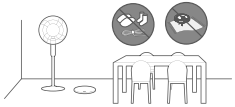


1. Nainstalujte nájezdovou rampu stlačením do příslušné polohy na těle dokovací stanice, uslyšíte cvaknutí.
2. Dále umístěte mycí vaničku dovnitř dokovací stanice do odpovídající polohy a ujistěte se, že je v rovině.
3. Vsuňte čisticí prostředek do slotu pod krytem čisticího prostředku. Když uslyšíte cvaknutí, je ve správné pozici.
4. Doplňte čistou vodu. Při čelním pohledu na stanici je to nádoba vlevo.

PŘÍPRAVA PROSTŘEDÍ

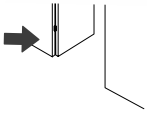


1. Základnu umístěte na pevný a rovný povrch. Ujistěte se, že po stranách základny je volný prostor alespoň 5 cm a před základnou alespoň 130 cm.
2. Před zahájením úklidu uspořádejte nábytek, zejména stoly a židle. Ukliďte přebytečné předměty na podlaze abyste vytvořili ideální podmínky pro mapování prostoru a následný úklid.



3. Pokud robot uklízí v místech, jako je podesta schodiště nebo okraje schodů, umístěte zde předem zábrany, abyste zajistili bezpečnost osob a nedošlo k poškození robota.

4. Pro optimální zmapování prostoru otevřete všechny dveře.



PŘIPOJENÍ K MOBILNÍ APLIKACI

Naskenujte QR kód nebo vyhledejte aplikaci „Concept Home“ na Google Play nebo App Store a aplikaci si stáhněte do mobilního telefonu.

Otevřete aplikaci, přihlaste se a pokračujte dle pokynů v aplikaci. Pro pokyny jak připojit robota k aplikaci naskenujte QR kód.

Pro návod jak používat aplikaci naskenujte QR kód.

UPOZORNĚNÍ

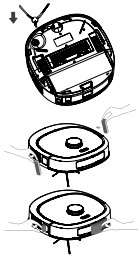
Před prvním úklidem odstraňte veškeré drobné překážky. Robot během skenování nemá aktivní funkci 3D vyhýbání se překážkám. Tuto funkci automaticky zapne po naskenování prostoru a uložení mapy.

concept
smartly designed for your life

EN

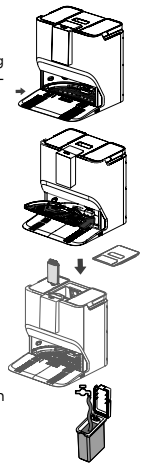
Quick Start Guide

PREPARING THE ROBOT



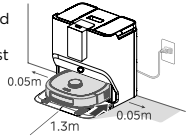
1. Install the side brush. Align and press until you hear a click.
2. Remove the protective strips.
3. Remove the film on the front and side bumper laser.

PREPARING THE DOCKING STATION

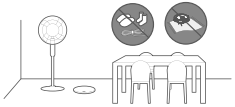


1. Install the ramp by pressing it into the appropriate position on the docking station body, you will hear a click.
2. Next, place the wash tray inside the docking station in the appropriate position and make sure it is level.
3. Insert the detergent into the slot under the detergent cover. When you hear a click, it is in the correct position.
4. Fill with clean water. When looking at the station from the front, this is the container on the left.

PREPARING THE ENVIRONMENT

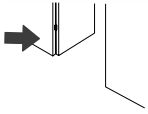


1. Place the base on a solid and level surface. Make sure that there is at least 5 cm of free space on the sides of the base and at least 130 cm in front of the base.
2. Before starting cleaning, arrange the furniture, especially tables and chairs. Clear away excess objects on the floor to create ideal conditions for mapping the space and subsequent cleaning.



3. If the robot is cleaning in places such as stair landings or the edges of stairs, place barriers there in advance to ensure the safety of people and prevent damage to the robot.

4. For optimal mapping of the space, open all doors.



CONNECTING TO THE MOBILE APP

Scan the QR code or search for the “Concept Home” app on Google Play or the App Store and download the app to your mobile phone.

Open the app, log in and follow the instructions in the app. Scan the QR code for instructions on how to connect the robot to the app.

Scan the QR code for instructions on how to use the app.

WARNING

Remove all small obstacles before cleaning for the first time. The robot does not have 3D obstacle avoidance during scanning. This feature is automatically enabled after scanning the area and saving the map.

concept
vymyslené pre život

SK

Stručný návod na použitie

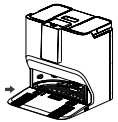
PRÍPRAVA ROBOTA

1. Nainštalujte postrannú kefu. Zarovnajte a stlačte, kým nebudete počuť cvaknutie.

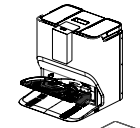
2. Odstráňte ochranné lišty.

3. Odstráňte fóliu na prednom a bočnom laseri nárazníka.

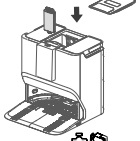
PRÍPRAVA DOKOVACEJ STANICE



1. Nainštalujte nájazdovú rampu stlačením do príslušnej polohy na tele dokovacej stanice, budete počuť cvaknutie.



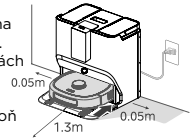
2. Ďalej umiestnite umývaciu vaničku dovnútra dokovacej stanice do zodpovedajúcej polohy a uistite sa, že je v rovine.



3. Vsuňte čistiaci prostriedok do slotu pod krytom čistiaceho prostriedku. Keď budete počuť cvaknutie, je v správnej pozícii.

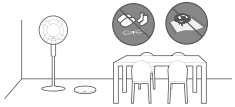
4. Doplňte čistú vodu. Pri čelnom pohľade na stanicu je to nádoba vľavo.

PRÍPRAVA PROSTREDIA



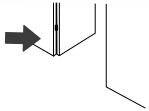
1. Základňu umiestnite na pevný a rovný povrch. Uistite sa, že po stranách základne je voľný priestor aspoň 5 cm a pred základňou aspoň 130 cm.

2. Pred začatím upratovania usporiadajte nábytok, najmä stoly a stoličky. Upracte prebytočné predmety na podlahe aby ste vytvorili ideálne podmienky pre mapovanie priestoru a následné upratovanie.



3. Pokiaľ robot upratuje v miestach, ako je podesta schodiska alebo okraje schodov, umiestnite tu vopred zábrany, aby ste zaistili bezpečnosť osôb a nedošlo k poškodeniu robota.

4. Pre optimálne zmapovanie priestoru otvorte všetky dvere.



PRIPOJENIE K MOBILNEJ APLIKÁCII

Naskenujte QR kód alebo vyhľadajte aplikáciu „Concept Home“ na Google Play alebo App Store a aplikáciu si stiahnite do mobilného telefónu.

Otvorte aplikáciu, prihláste sa a pokračujte podľa pokynov v aplikácii. Pre pokyny ako pripojiť robota k aplikácii naskenujte QR kód.

Pre návod ako používať aplikáciu naskenujte QR kód.

UPOZORNENIE

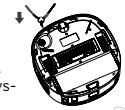
Pred prvým upratovaním odstráňte všetky drobné prekážky. Robot počas skenovania nemá aktívnu funkciu 3D vyhýbanie sa prekážkam. Túto funkciu automaticky zapne po naskenovaní priestoru a uložení mapy.

concept
innowacje w Twoim życiu

PL

Szybki przewodnik

PRZYGOTOWANIE ROBOTA

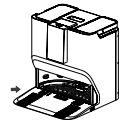


1. Zamontuj szczotkę boczną. Wyrównaj i dociśnij, aż usłyszysz kliknięcie.

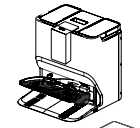
2. Zdejmij paski ochronne.

3. Zdejmij folię z lasera przedniego i bocznego zderzaka.

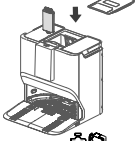
PRZYGOTOWANIE STACJI DOKUJĄCEJ



1. Zainstaluj rampę, dociskając ją do obudowy stacji dokującej, aż usłyszysz kliknięcie.



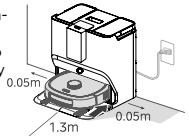
2. Następnie należy umieścić tackę myjącą wewnątrz stacji dokującej w odpowiedniej pozycji i upewnić się, że jest wypoziomowana.



3. Włóż detergent do szczeliny znajdującej się pod pokrywką pojemnika na detergent. Gdy usłyszysz kliknięcie, oznacza to, że pozycja jest prawidłowa.

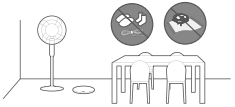
4. Napełnij czystą wodą. Patrząc na stację od przodu, kontener znajduje się po lewej stronie.

PRZYGOTOWANIE ŚRODOWISKA



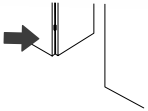
1. Umieść podstawę na stabilnej i płaskiej powierzchni. Upewnij się, że po bokach podstawy należy pozostawić co najmniej 5 cm wolnej przestrzeni, a przed podstawą co najmniej 130 cm.

2. Zanim zaczniesz sprzątać, ustaw meble, zwłaszcza stoły i krzesła. Pozbądź się zbędnych przedmiotów z podłogi, aby stworzyć idealne warunki do zaplanowania przestrzeni i późniejszego sprzątania.



3. Jeżeli robot sprząta takie miejsca, jak podesty schodów lub krawędzie schodów, należy wcześniej ustawić bariery, aby zapewnić bezpieczeństwo ludzi i zapobiec uszkodzeniom robota.

4. Aby uzyskać optymalne rozplanowanie przestrzeni, otwórz wszystkie drzwi.



ŁĄCZENIE Z APLIKACJĄ MOBILNĄ

Zeskanuj kod QR lub wyszukaj aplikację „Concept Home” w Google Play lub App Store i pobierz ją na swój telefon komórkowy.

Otwórz aplikację, zaloguj się i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji. Zeskanuj kod QR, aby uzyskać instrukcje dotyczące połączenia robota z aplikacją.

Zeskanuj kod QR, aby uzyskać instrukcje dotyczące korzystania z aplikacji.

OGŁOSZENIE

Przed pierwszym czyszczeniem usuń wszelkie małe przeszkody. Robot nie ma włączonej funkcji unikania obiektów 3D podczas skanowania przeszkody. Funkcja ta włącza się automatycznie po zeskanowaniu obszaru i zapisaniu mapy.